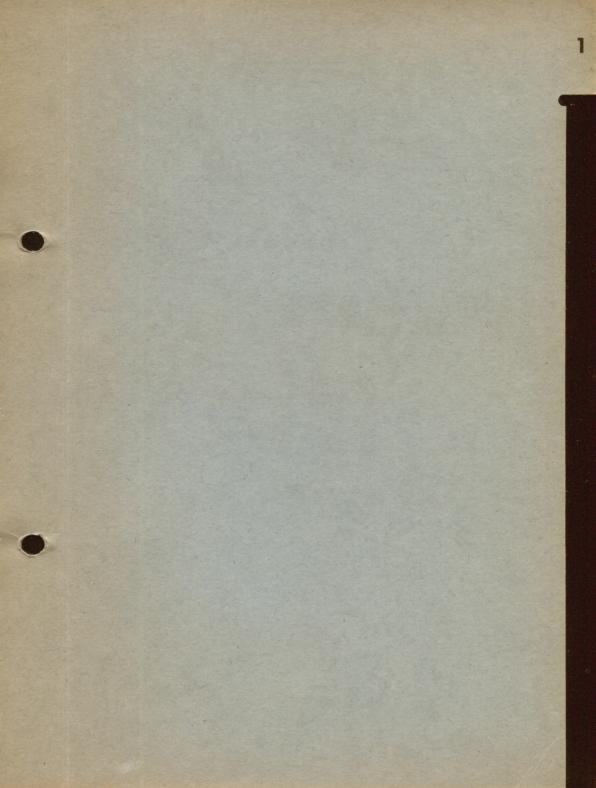


## INHALT

Schichtwiderstände	1
Drahtwiderstände	2
Potentiometer	3
Keramik-Kondensatoren .	4
Spezial-Kondensatoren und Trimmer	5
Bariumtitanatschwinger .	6
	7
Garage	8



#### **SCHICHTWIDERSTÄNDE**



Auf die in der werkseigenen Porzellanfabrik hergestellten Trägerkörper aus Spezialporzellan wird durch ein langjährig erprobtes Bekohlungsverfahren reiner Kohlenstoff in feinkristalliner Struktur niedergeschlagen. Der genaue Abgleich der Widerstände erfolgt durch Einschleifen einer Wendel. Die Widerstandsschichte wird durch einen Schutzlack, an dessen Qualität besonders hohe Anforderungen gestellt werden, vor Feuchtigkeit, mechanischen Beschädigungen und Verschmutzung geschützt. Spezialwiderstände werden künstlich gealtert und außerdem besonderen Prüfungen ausgesetzt.

Entsprechend dem Verwendungszweck werden folgende Güteklassen hergestellt:

	Güteklasse	Toleranz
Radio-Widerstände	5	± 10% ± 5%
Fernseh-Widerstände	5	± 10% ± 5%
Widerstände für kommerzielle Nachrichtengeräte	2	± 10% ± 5%
Meßwiderstände	0.5	± 2% ± 1%

Zulässige Belastung: Nennlast bis 40°C Umgebungstemperatur.

Bei einer Umgebungstemperatur von mehr als 40°C fällt die zulässige Belastung in Abhängigkeit von der Temperatur linear und erreicht bei 120°C den Wert Null.

Frequenzabhängigkeit des Widerstandswertes: Diese ist bis 100 MHz vernachlässigbar klein.

#### Maximal-Spannung:

Zulässige Dauer-	Туре	0.15 W	0.25 W	0.5 W	1 W	2W	3 W
Belastung	Volt	350	500	750	750	1000	1500

### Meß-Spannung:

0.3 V
1 V
3 V
10 V
30 V
100 V

#### **SCHICHTWIDERSTÄNDE**



#### Standardreihe:

Es wird empfohlen, möglichst nur Widerstandswerte der Ö-Norm-Reihe zu wählen, da nichtgängige Werte wesentlich längere Lieferzeiten erfordern.

Ω	10,	12, 120,	15, 150,	18, 180,	22, 220,	27, 270,	33, 330,	39, 390,	47, 470,	56, 560	68, 680,	82, 820
kΩ								3,9				
	100,	120,	150,	180,	220,	270,	330,	390,	470,	560	680,	820
MΩ	1,	1.2,	1.5,	1.8,	2.2,	2.7,	3.3,	3.9,	4.7	und	5.6	

#### Farbcode:

Zum Zwecke der leichteren Unterscheidung der elektrischen Werte und Toleranzen kann auf speziellen Wunsch bei Schichtwiderständen mit axialen Anschlußdrähten ein Farbcode angebracht werden. Die Anordnung und Wertigkeit der Farbringe kann der tieferstehenden Skizze und Tabelle entnommen werden.



Band A zeigt die erste Kennzeichnungszahl des Widerstandes in Ohm,

Band B zeigt die zweite Kennzeichnungszahl des Widerstandes in Ohm,

Band C zeigt den Multiplikationsfaktor an und

Band D wenn vorhanden, zeigt die Toleranz in % des Nominalwertes des Widerstandes an. Fehlt Band D, so weist der Widerstand die Normaltoleranz auf.

Farbe des Bandes	Kennzeichen- zahl	Multiplikationsfaktor	Toleranz ± %
schwarz	0	1	20
braun	1	10	1
rot	2	100	2
orange	3	1.000	_
gelb	4	10.000	_
grün	5	100.000	5
blau	6	1,000.000	_
violett	7	10,000.000	
grau	8	100,000.000	_
weiß	9	1,000,000.000	_

## RADIOWIDERSTÄNDE



Güteklasse 5

Normaltoleranz: ± 10%

Temperaturkoeffizient:

Tk = 0 bis  $-1 \times 10^{-8}/1^{\circ}$  C bis 1 MΩ Tk = 0 bis  $-1.5 \times 10^{-8}/1^{\circ}$  C über 1 MΩ

Spannungskoeffizient:

≤0.02%

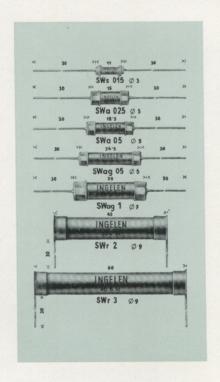
Zulässiges Eigenrauschen:

≤3 µV/V

Auf Wunsch können induktionsarme, nicht gewendelte Widerstände für  $\frac{1}{2}$  bis 3 Watt in den Werten 10 bis 10.000  $\Omega$  geliefert werden. Die Wertangabe erfolgt normal durch Stempelung.

Sonderausführung:

Farbcode nach I. E. C. Norm



	Маве	Toleran	z ± %	5	10	20	30	Löt-	Gewicht
Туре	in mm	Bela- stung		Wide			anschluß	in g je 100 Stück	
DXL	DXL	Watt	Min.		Мах	imum		mm	etwa
				MΩ	MΩ	MΩ	MΩ		
SWs 015	3×11	0.15	10 Ω	1	5.6	-	-	0.4 Ø	40
SWa 025	5×15	1/4	10 Ω	1	10	_	-	0.8 Ø	100
SWa 05	5×18.5	1/2	10 Ω	2	10	15	_	0.8 Ø	120
SWag 05	5×25	1/2	15 MΩ	_	_	100	5000	0.8 Ø	145
SWag 1	7×29	1	10 Ω	3	10	15	_	0.8 Ø	295
SWr 2	9×45	2	10 Ω	5	5	_	-	0.3	600
SWr 3	9×60	3	10 Ω	10	10	\ -	_	mal 2.5	900

#### FERNSEH-WIDERSTÄNDE



Güteklasse 5

Normaltoleranz: ± 10%

#### Temperaturkoeffizient:

Tk = 0 bis  $-1 \times 10^{-3}/1^{\circ}$  C bis 1 MΩ Tk = 0 bis  $-1.5 \times 10^{-3}/1^{\circ}$  C über 1 MΩ

#### Spannungskoeffizient:

≤0.02%

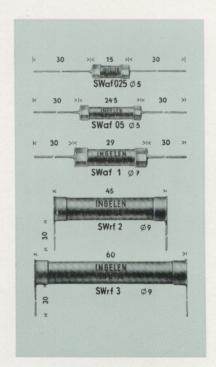
#### Zulässiges Eigenrauschen:

 $\leq 1 \mu V/V$ 

Kennzeichnung durch schwarzen Punkt.

Ingelen-Fernsehwiderstände sind mit Stoßlast = 10fache Nennlast geprüft.

Die Wertangabe erfolgt durch Stempelung.



M-8-		Toleranz		5		10	Löt-	Gewicht	
Type Maße in mm D×L		Belastung	/iderst	andswe	erte		anschluß	in g je 100 Stück	
	D×L	Watt	Min.		Мах	imu	m	mm	etwa
SWaf 025	5×15	1/4	10 Ω	1	MΩ	5	MΩ	0.8 Ø	100
SWaf 05	5×25	1/2	10 Ω	2	MΩ	10	MΩ	0.80	145
SWaf 1	7×29	1	10 Ω	3	MΩ	10	MΩ	0.8 Ø	295
SWrf 2	9×45	2	10 2	5	MΩ	5	MΩ	0.3	600
SWrf 3	9×60	3	10 Ω	10	MΩ	10	MΩ	3 mal 2.5	900

# INGELEN

## WIDERSTÄNDE für kommerzielle Nachrichtengeräte

Güteklasse 2

Normaltoleranz: ± 10%

#### Temperaturkoeffizient:

Tk = 0 bis  $-1 \times 10^{-3}/1^{\circ}$  C bis 1 M $\Omega$ Tk = 0 bis  $-1.5 \times 10^{-3}/1^{\circ}$  C über 1 M $\Omega$ 

#### Spannungskoeffizient:

≤0.002%

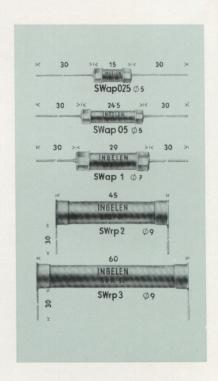
#### Zulässiges Eigenrauschen:

 $\leq 1 \,\mu\text{V/V}$ 

Kennzeichnung durch roten Punkt.

Ingelen-Widerstände für kommerzielle Nachrichtengeräte und Sender sind künstlich gealtert und mit Stoßlast = 10fache Nennlast geprüft.

Die Wertangabe erfolgt durch Stempelung. Eigenschaften DIN 41400—41405.



	Maße		± %	5	10	Löt-	Gewicht
Type in mm D×L	in mm	Belastung	V	/iderstandswer	anschluß	in g je 100 Stück	
	Watt	Min.	Maxi	mum	mm	etwa	
SWap 025	5×15	1/4	10 Ω	0.5 MΩ	0.5 MΩ	0.8 Ø	100
SWap 05	5×25	1/2	10 Ω	2 MΩ	2 MQ	0.8 Ø	145
SWap 1	7×29	1	10 Ω	3 MΩ	3 MΩ	0.8Ø	295
SWrp 2	9×45	2	10 Ω	5 MΩ	5 MQ	0.3	600
SWrp 3	9×60	3	10 Ω	10 MΩ	10 MΩ	mal 2.5	900

## MESS-WIDERSTÄNDE



Güteklasse 0,5

Normaltoleranz: ± 1%

Temperaturkoeffizient:

Tk = 0 bis  $-0.5 \times 10^{-3}/1^{\circ}$  C

Spannungskoeffizient:

< 0.002%

Zulässiges Eigenrauschen:

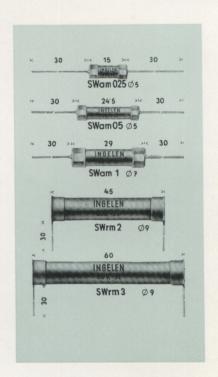
 $\leq 1 \mu V/V$ 

Kennzeichnung durch grünen Punkt.

Ingelen-Meßwiderstände, speziell für den Meßgerätebau hergestellt, werden künstlich gealtert, wodurch hervorragende Konstanz gewährleistet ist.

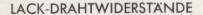
Bei notwendiger Neuanfertigung bedingt die besondere Herstellungsart eine Mindestlieferzeit von 8 Wochen.

Die Wertangabe erfolgt durch Stempelung. Eigenschaften DIN 41400—41405.

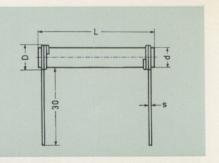


Maßa		± %	1	2	124	Gewicht	
Type in mm	Belastung	W	derstandswei	rte	anschluß	in g je 100 Stück	
D×r	Watt	Min.	Maxi	mum	mm	etwa	
5×15	1/4	10 Ω	0.5 MΩ	0.5 MQ	0.8 Ø	100	
5×25	1/2	10 Ω	2 MΩ	2 MΩ	0.8 Ø	145	
7×29	1	10 Ω	3 MΩ	3 MΩ	0.8 Ø	295	
9×45	2	10 Ω	5 MΩ	5 MΩ	2.5	600	
9×60	3	10 Ω	10 MQ	10 MΩ	0.3	900	
	5×15 5×25 7×29 9×45	Maße in mm D×L Belastung Wath  5×15 1/4 5×25 1/2 7×29 1 9×45 2	In mm   Belastung   Win   Min.	Maße in mm D×L         Belastung Wath         Widerstandswei Min.         M a x i           5×15         ½         10 Ω         0.5 MΩ           5×25         ½         10 Ω         2 MΩ           7×29         1         10 Ω         3 MΩ           9×45         2         10 Ω         5 MΩ	Maße in mm DXL         Belastung Wath         Widerstandswerte           5×15         1/4         10 Ω         0.5 ΜΩ         0.5 ΜΩ           5×25         1/2         10 Ω         2 ΜΩ         2 ΜΩ         2 ΜΩ           7×29         1         10 Ω         3 ΜΩ         3 ΜΩ         3 ΜΩ           9×45         2         10 Ω         5 ΜΩ         5 ΜΩ         5 ΜΩ	Maße in mm D×L         Belastung Wath         Widerstandswerte         Lötanschluß anschluß mm           5×15         1/4         10 Ω         0.5 MΩ         0.5 MΩ         0.8 Ø           5×25         1/2         10 Ω         2 MΩ         2 MΩ         0.8 Ø           7×29         1         10 Ω         3 MΩ         3 MΩ         0.8 Ø           9×45         2         10 Ω         5 MΩ         5 MΩ         2.5 mα           9×40         3         10 Ω         10 MΩ         10 MΩ         10 MΩ         10 MΩ	









Ingelen Lack-Drahtwiderstände werden für Nennlast 1/2 bis 4 Watt erzeugt.

Als Schutz gegen mechanische Beschädigungen, Feuchtigkeitseinflüsse und Korrosion wird auf den keramischen Widerstandsträger ein neuartiger schwarzer Isolierlack aufgebrannt, welcher Oberflächentemperaturen bis 180° C zuläßt und dauernd große Elastizität bei gleichzeitig großer Härte besitzt.

Infolge der hervorragenden Lackeigenschaften sind die schwarzen Ingelen Lack-Drahtwiderstände bis zur 1½ fachen Nennlast dauernd belastbar.

Die Anschlußdrähte sind feuerverzinnt.

Normaltoleranz:  $\pm 10\%$ , eingeengte Toleranz:  $\pm 5\%$ .

Temperaturkoeffizient: 0,2 × 10<sup>-30</sup> C per °C (ausgenommen niedere Werte).

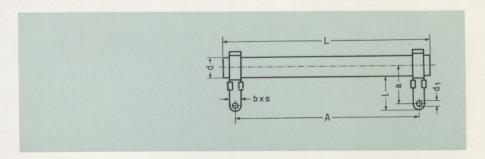
**Stempelung:** Firmenname "Ingelen", Ohmwert und eventuelle Sondertoleranz. Die Nennlast ersieht man aus den Dimensionen in der Tabelle.

	Nenn-	min.	max.		Maße in mm			Gewichte	
Туре	last Watt	Ohmwert		D	Röhro	hen		in g je	
	117011	Ohm	kOhm		d	L	S	100 Stk	
DWs 05	1/2	10	2	5.5	4*)	18	0.6	105	
DWs 1	1	10	4	5.5	4*)	24	0.6	140	
DWs 2	2	10	10	9.8	8	22	0.8	305	
DWs 3	3	10	12	9.8	8	28	0.8	370	
DWs 4	4	10	15	9.8	8	45	0.8	610	

\*) Stäbchen

## EMAIL-DRAHTWIDERSTÄNDE





**Ingelen Email-Drahtwiderstände** werden für eine Belastbarkeit 6 bis 75 Watt erzeugt. Die fixen Endschellen sind feuerverzinnt.

Widerstandstypen, deren Bezeichnung mit "v" ergänzt ist, ermöglichen die Einstellung des Spannungsteilerpunktes mittels verschiebbarer Mittelschelle.

Auf Wunsch werden Email-Drahtwiderstände auch mit zusätzlichen fixen oder verschiebbaren Schellen versehen.

Die Widerstände sind durch eine Schichte echten, schwarzen Emails von höchstem Isolationswert gegen Korrosion und mechanische Beschädigungen geschützt und vollkommen feuchtigkeitsunempfindlich.

Auf Verlangen werden auf den Email-Drahtwiderständen der Type DWE 25 Befestigungswinkel montiert.

Normaltoleranz:  $\pm$  10%, eingeengte Toleranz  $\pm$  5%.

Temperaturkoeffizient: 0.2×10-3/0 C (ausgenommen niedere Werte).

Stempelung: Firmenname "Ingelen", Ohmwert und eventuelle Sondertoleranz.

Die Belastbarkeit ersieht man aus den Dimensionen in der Tabelle.

	Belast-	min.	max.			Maße	in mm			Gewicht
Туре	barkeit	Ohm		Röhi	Röhrchen					in g je 100 Stück
Watt	Watt	Ω	kΩ	d	L	Α	1	b	s	etwa
DWEv 6	6	10	12	8	35	25	13	4.5	0.4	550
DWE 6	6	10	4	8	35	25	13	4.5	0.4	650
DWE 10	10	10	18	8	55	45	13	4.5	0.4	700
DWE <sub>v</sub> 10	10	10	6	8	55	45	13	4.5	0.4	800
DWE 15	15	50	30	8	80	70	13	4.5	0.4	1050
DWEv 15	15	50	10	8	80	70	13	4.5	0.4	1150
DWE 25	25	50	40	13	85	73	15	2.6	0.5	2400
DWE <sub>v</sub> 25	25	50	15	13	85	73	15	2.6	0.5	2600
DWE 50	50	100	60	22	90	72	20	8.0	0.5	6400
DWEv 50		100	20	22	90	72	20	8.0	0.5	6550
DWE 75		100	90	22	120	102	20	8.0	0.5	8200
DWEv 75		100	30	22	120	102	20	8.0	0.5	8350

#### FUNK-ENTSTORWIDERSTÄNDE





Funkentstörwiderstände der Type DWz2 sind drahtgewickelte Widerstände mit hitzebeständigem Schutzlack und blanken Kappenböden. Bei Festlegung der Abmessungen laut Abbildung wurde auf die Einbaumöglichkeit in übliche KFZ-Entstörmittel Rücksicht genommen.

Es wird empfohlen, für gerade und gewinkelte Zündkerzenentstörkappen einen Ohmwert von 10000 Ohm, für Verteilerentstörstecker einen Ohmwert von 5000 Ohm zu verwenden. Funkentstörwiderstände für Sonderzwecke mit abweichenden Ausführungsformen und Ohmwerten auf Anfrage.

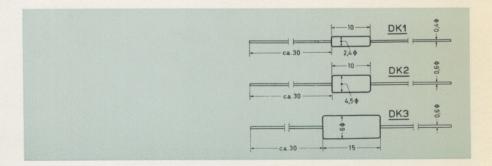
Nennwert: 5 und 10 k $\Omega$ .

Toleranz: ± 10%.

Gewicht: etwa 1.47 g je Stück.

## UKW-DROSSELKÖRPER

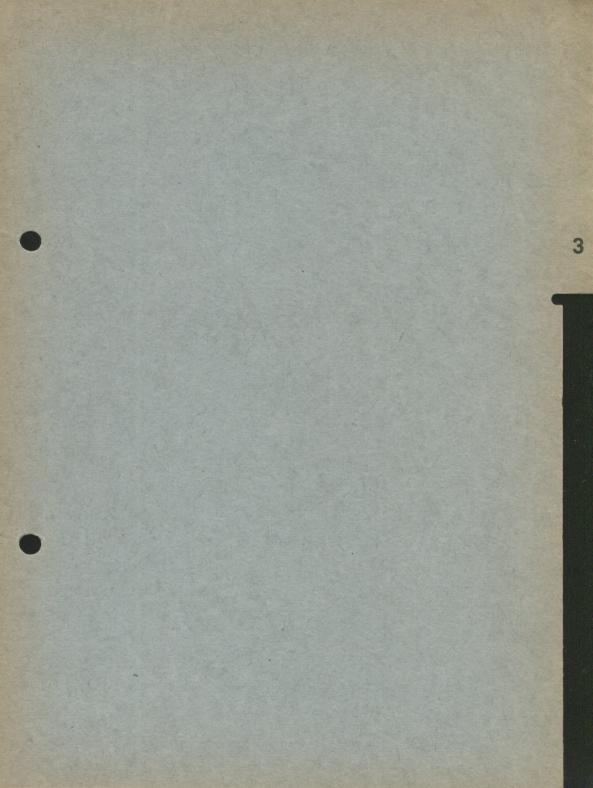




UKW-Drosselkörper mit axialen Anschlußdrähten sind für kapazitätsarme HF-Drosseln, spez. für UKW und Fernsehgeräte geeignet.

Die zylindrischen Körper bestehen aus Hartporzellan und weisen stirnseitige Bohrungen auf, in welchen die verzinnten Anschlußdrähte betriebssicher verankert sind. Die Bewickelung der Drosselkörper mit dem zur Erzielung des gewünschten Selbstinduktionswertes geeigneten Drahtmaterial bleibt dem Kunden überlassen.

Туре	Dimension	Gewicht ca. g je 100 Stück
DK 1	2.4×10 mm	20
DK 2	4,5×10 mm	54
DK 3	6 ×10 mm	120





#### POTENTIOMETER



Type K, L, T

Die Widerstandsbahn der INGELEN-Potentiometer besteht aus einer polierten Halbleiterschichte, welche durch ständige Kontrollen überprüft, höchste Ansprüche in bezug auf Abriebfestigkeit, Konstanz und Rauschfreiheit erfüllt. Zur rauschfreien Kontaktierung wird ein Kohlekontakt verwendet, der in der von der Achse isolierten Schleiffeder gelagert ist.

Bei den Typen KP, LP, LDP, TP und TPd erfolgt die Mittelabnahme mittels Torsionsfeder und garantiert einen unter allen Bedingungen zuverlässigen Kontakt zwischen Schleiffeder und Lötspitze.

Die angeführten Typen werden in sämtlichen Ohmwerten und in Normkurven nach Ö-Norm bzw. DIN-Norm, über Wunsch auch in beliebigen Spezialkurven geliefert.

Normalkurven:						Ohmwerte:						
linear								$100 \Omega$ bis $5 M\Omega$				
rechts logarithmisch								5000 Ω bis 5 MΩ				
links logarithmisch .								$5000 \Omega$ bis $5 M\Omega$				

Standardwerte: 10 K, 50 K, 100 K, 250 K, 500 K, 1 M.

Anfangsanschlagwerte:  $<15\,\Omega$ ,  $<25\,\Omega$ ,  $<50\,\Omega$ ,  $<50\,\Omega$ ,  $<50\,\Omega$ 

Drehbereich: laut Typenblatt.

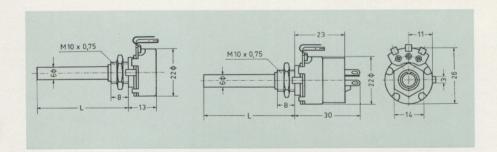
Toleranz des Gesamtwiderstandes  $\pm 20\%$ .

Anzapfung über Wunsch.

Abmessungen, Belastbarkeit, Ausführungen mit oder ohne Schalter laut Typenblatt.

Ingelen-Potentiometer tragen das österreichische Prüf- und Qualitätszeichen.





Kleinpotentiometer ohne Schalter Type KP mit zweipoligem Drehschalter Type KPS2 für 250 V, 1 A bzw. 6 V, 6 A.

Als Lautstärkeregler für tragbare Batteriegeräte, kombinierte Batterie-Netzempfänger und Autoradios ist diese metallisch vollkommen abgeschirmte Miniaturtype besonders geeignet.

Die Schleiffeder ist von der 6-mm-Achse isoliert. Als Mittelabnahme wird eine Torsionsfeder verwendet, wodurch eine rauschfreie Verbindung zwischen Schleiffeder und Lötspitze gegeben ist. Die Zentralbefestigung erfolgt durch eine Buchse mit Gewinde M  $10 \times 0.75$  mm und Mutter.

Der normale Drehbereich ist  $270^{\circ}$ , davon entfallen für Type KPS2 ca.  $50^{\circ}$  als Schalterweg.

Die Möglichkeit einer Anzapfung bei ca. 130° ist als Sonderausführung vorgesehen. Die Ausführung ohne Schalter kann auf Wunsch mit verringertem Drehbereich von ca. 125° oder 90° geliefert werden.

Normalkurven:				Ohmwerte:
linear				100 Ω bis 5 MΩ
rechts logarithmisch				5000 Ω bis 5 MΩ
links logarithmisch				5000 Ω bis 5 MΩ

Spezialkurven über Wunsch lieferbar.

Belastbarkeit: bei linearer Regelkurve . . . . . . 0.25 Watt bei logarithmischer Regelkurve . . . . 0.15 Watt

Die freie Montagelänge L zwischen Auflage und Achsende ist mit 55 mm normalisiert. Andere Achslängen auf Wunsch.

Verpackung: 30 Stück je Karton.

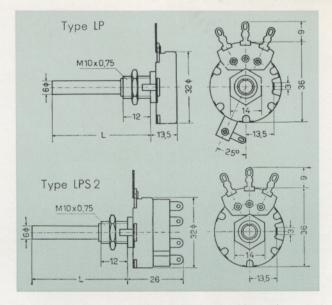
Туре	Stückgewicht
KP	ca. 28 g
KPS 2	ca. 32 g

1319 - 2500 - 457 3.02

#### EINFACHPOTENTIOMETER



Einfachpotentiometer ohne Schalter Type LP mit einpoligem Drehschalter Type LPS1 mit zweipoligem Drehschalter Type LPS2



Sonderausführung: Type LP mit einer Anzapfung bei 160° des Drehbereiches von 270°. Als normaler Wert wird für gehörrichtige Lautstärkeregelung der Wert

 $0.5\,M\Omega$   $\pm$  20% mit der Anzapfung bei 50 k $\Omega$   $\pm$  30% oder 1  $M\Omega$   $\pm$  20% mit der Anzapfung bei 100 k $\Omega$   $\pm$  30% oder 1.3 M $\Omega$   $\pm$  20% mit der Anzapfung bei 300 k $\Omega$   $\pm$  30% geliefert.

Sonderausführung mit 2 Anzapfungen bei 110° und 160° des Drehbereiches.

#### Gebräuchliche Werte sind:

Belastbarkeit: bei linearer Regelkurve . . . . . 0.4 Watt bei logarithmischer Regelkurve . . . . 0.2 Watt

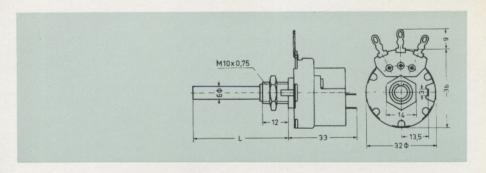
Drehschalter für 250 V 2 A mit ÖVE-, N- und S-Qualitätszeichen zugelassen. Die freie Montagelänge L zwischen Auflage und Achsende ist mit 55 mm normalisiert. Andere Achslängen auf Wunsch.

Verpackung: 20 Stück je Karton.

Туре	Stückgewicht
LP	etwa 36 g
LPS 1	etwa 40 g
LPS 2	etwa 41 g

# LPS 3

## EINFACHPOTENTIOMETER MIT ZUG-DRUCK-SCHALTER



Beim Ingelen-Potentiometer Type LPS3 mit einpoligem Zug-Druck-Umschalter und Type LPS4 mit zweipoligem Zug-Druck-Ausschalter, mit Aus-Stellung bei eingerückter Achse, bleibt die Reglerstellung bei Ein- und Ausschalten des Schiebeschalters unverändert.

Die Schalter sind für 250 V 2 A mit OVE-Qualitätszeichen zugelassen.

Die konstruktive Ausführung der Schalterkontakte ermöglicht auch sichere Kontaktgebung bei sehr kleinen Hoch- und Tonfrequenzspannungen (Sprache-Musikschalter).

**Sonderausführungen** mit einer Anzapfung bei 160° oder zwei Anzapfungen bei 110° und 160° des Drehbereiches von 270°.

**Belastbarkeit:** bei linearer Regelkurve . . . . . 0.4 Watt bei logarithmischer Regelkurve . . . . 0.2 Watt

Die freie Montagelänge L zwischen Auflage und Achsende ist bei eingerückter Achse mit 70 mm normalisiert. Andere Achslängen auf Wunsch.

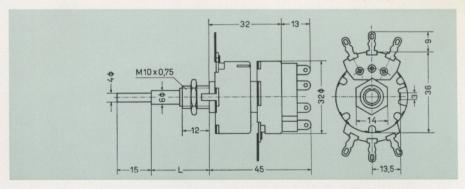
Verpackung: 20 Stück je Karton.

Туре	Stückgewicht							
LPS 3	etwa 47 g							
LPS 4	etwa 47 g							

1321 - 2500 - 457 3.04



#### DOPPELPOTENTIOMETER U. TANDEM-POTENTIOMETER



Doppelpotentiometer ohne Schalter Type LDP mit einpoligem Drehschalter Type LTPS1 mit zweipoligem Drehschalter Type LDPS 2.

Die beiden Regler werden unabhängig voneinander durch Hohlachse und Innenachse betätigt.

Tandempotentiometer ohne Schalter Type LTP mit einpoligem Drehschalter Type LDPS1 mit zweipoligem Drehschalter Type LTPS 2

gleichen den Doppelpotentiometern äußerlich und bezüglich Abmaße. Es werden jedoch die beiden Regler nicht unabhängig voneinander, sondern durch gemeinsame Vollachse betätigt.

Die Übertragung der Drehbewegung auf das schalterseitige Potentiometer erfolgt über eine Kupplung praktisch spielfrei.

**Sonderausführungen:** mit einer Anzapfung bei 160° oder zwei Anzapfungen bei 110° und 160° des Drehbereiches von 270°.

Belastbarkeit: bei linearer Regelkurve . . . . . 0.4 Watt bei logarithmischer Regelkurve . . . . 0.2 Watt

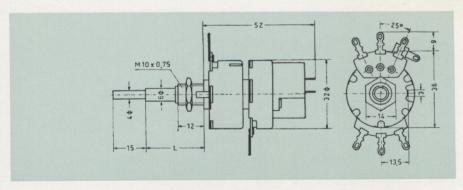
Die freie Montagelänge L zwischen Auflage und Hohlachsenende ist mit 70 mm normalisiert, der vorstehende Teil der Innenachse mit 15 mm. Andere Achslängen auf Wunsch.

Verpackung: 20 Stück je Karton.

Auf Wunsch können diese Potentiometer auch so hergestellt werden, daß die Lötfahnen beider Potentiometer in einer Richtung stehen.

Туре	Stückgewicht						
LDP	etwa 66 g						
LDPS 1	etwa 70 g						
LDPS 2	etwa 71 g						
LTP	etwa 66 g						
LTPS 1	etwa 70 g						
LTPS 2	etwa 71 g						

## DOPPELPOTENTIOMETER MIT ZUG-DRUCK-SCHALTER



Bei Ingelen-Doppelpotentiometern Type LDPS 3 mit einpoligem Zug-Druck-Umschalter und Type LDPS 4 mit zweipoligem Zug-Druck-Ausschalter, mit Aus-Stellung bei eingerückter Innenachse, bleibt die Reglerstellung bei Ein- und Ausschalten des Schiebeschalters unverändert.

Die Schalter sind für 250 V 2 A mit OVE-Qualitätszeichen zugelassen.

Die konstruktive Ausführung der Schalterkontakte ermöglicht auch sichere Kontaktgebung bei sehr kleinen Hoch- und Tonfrequenzspannungen (Sprache-Musikschalter).

**Sonderausführungen** mit einer Anzapfung bei 160° oder zwei Anzapfungen bei 110° und 160° des Drehbereiches von 270°.

Belastbarkeit:	bei	linearer Regelkurve			0.4 Watt
	bei	logarithmischer Regelkurve .			0.2 Watt

Die freie Montagelänge L zwischen Auflage und Hohlachsenende ist mit 70 mm normalisiert, der vorstehende Teil der Innenachse mit 15 mm bei eingerückter Achsstellung. Andere Achslängen auf Wunsch.

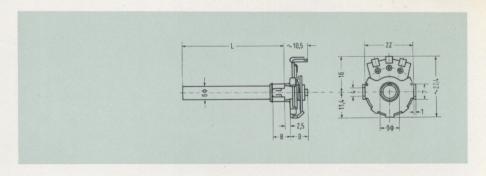
Verpackung: 20 Stück je Karton.

Auf Wunsch können diese Potentiometer auch so hergestellt werden, daß die Lötfahnen beider Potentiometer in einer Richtung stehen.

Туре	Stückgewicht						
LDPS 3	etwa 74 g						
LDPS 4	etwa 74 g						

# INGELEN TP

#### KLEINTONBLENDE OFFENE AUSFÜHRUNG



Kleintonblende offene Ausführung ohne Schalter, Type TP.

Für die Verwendung als Hochton- und Baßregler in UKW-Geräten wird die hochwertige Kleintonblende Type TP mit vereinfachter Befestigung durch Schränklappen in offener Ausführung empfohlen.

Die Schleiffeder ist von der 6-mm-Achse isoliert. Der normale Drehbereich ist 270° und kann als Sonderausführung auf 125° und 90° verringert werden.

Normalkurven:				Ohmwerte:
linear				100 Ω bis 5 MΩ
rechts logarithmisch				5000 Ω bis 5 MΩ
links logarithmisch				5000 Ω bis 5 MΩ

Spezialkurven über Wunsch lieferbar.

Belastbarkeit:	bei	linearer	Regelkurve					0.25 Wat	t
	hei	logarith	mischer Rea	elkur	ve			0.15 Wat	†

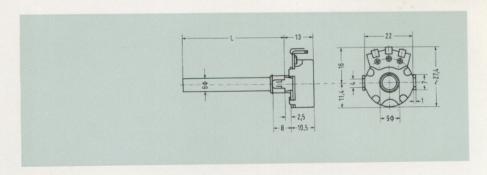
Die freie Montagelänge L zwischen Auflage und Achsende ist mit 35 mm normalisiert. Andere Achslängen auf Wunsch.

Gewicht:: ca. 151/2 g je Stück.

Verpackung: 30 Stück je Karton.

### KLEINTONBLENDE MIT DECKEL





Kleintonblende mit Deckel ohne Schalter, Type TPd.

Unter der Typenbezeichnung TPd ist eine durch Metallkappe abgeschirmte Kleintonblende mit Befestigung durch Schränklappen lieferbar.

Die Schleiffeder ist von der 6-mm-Achse isoliert. Der normale Drehbereich ist 270° und kann als Sonderausführung auf 125° oder 90° verringert werden.

Normalkurven:				Ohmwerte:
linear				100 Ω bis 5 MΩ
rechts logarithmisch				5000 Ω bis 5 MΩ
links logarithmisch				5000 Ω bis 5 MΩ

Spezialkurven über Wunsch lieferbar.

Belastbarkeit:	bei	inearer Regelkurve .				0.25 Watt
	hai	oggrithmischer Regelku	rve			0.15 Watt

Die freie Montagelänge L zwischen Auflage und Achsende ist mit 35 mm normalisiert. Andere Achslängen auf Wunsch.

Gewicht: ca. 20 g je Stück.

Verpackung: 30 Stück je Karton.

#### POTENTIOMETER



Type N

Die Potentiometertypen NP bzw. NPS 2 sind universal verwendbar für Radiogeräte und Fernsehgeräte, zufolge ihrer kleinen Abmessungen auch für tragbare Batteriegeräte, kombinierte Batterie-Netzempfänger, Autoradios und elektronische Geräte.

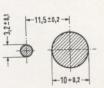
Die Widerstandsbahn besteht aus einem flachen Ring, der mit feinverteilter homogener Widerstandskohle belegt und auf ein Preßteil aus Kunstharz montiert ist. Zur rauschfreien Kontaktierung wird ein Kohlekontakt verwendet, der in einer ringförmigen, von der Achse isolierten, Feder gelagert ist. Die Mittelabnahme erfolgt mittels eines zweifachen Schleifkontaktes.

Der normale Drehbereich ist 300° für die schalterlose Type NP und 330° für die Schaltertype NPS 2.

Die Möglichkeit einer Anzapfung ist vorgesehen.

#### Montage:

Zentralbefestigung mittels Sechskantmutter Schlüsselweite 14 mm. Lochdurchmesser für Buchse und Verdrehungsschutz laut Skizze.



Die freie Montagelänge L zwischen Auflage und Achsende ist mit 55 mm normalisiert. Andere Achslängen auf Wunsch.

Prüfspannung: 1000 V ~ 1 min zwischen den kurzgeschlossenen Anschlüssen und Gehäuse.

Belastbarkeit: lineare Regelkurve . . . . . 0.25 Watt bei 25° C

bzw. 0.15 Watt bei 70°C

logarithmische Regelkurve . . . 0.2 Watt bei 25°C

bzw. 0.1 Watt bei 70°C

max. zulässiger Strom über den Kohlekontakt 0.5 mA.

Betriebstemperatur: — 10 bis + 70° C

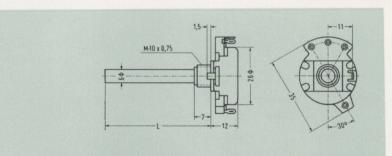
Temperaturkoeffizient: Gesamtwiderstand

bis  $100 \text{ k}\Omega$  über  $100 \text{ k}\Omega$ 

 $TK = 0-1.5 \times 10^{-3}$   $0-2.5 \times 10^{-3}$  Spannungskoeffizient: V = 0.01 %/V 0.02 %/V

### EINFACHPOTENTIOMETER





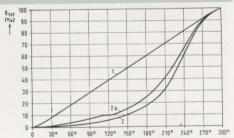
#### Normalkurven

Kurve 1 linear

Kurve 2 rechts logarithmisch

Kurve 2a rechts logarithmisch mit Anzapfung.

Spezialkurven sind über Wunsch lieferbar.

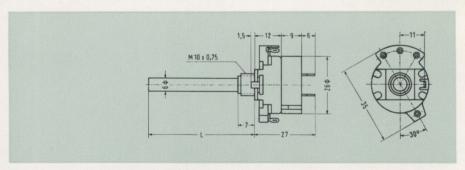


Normalwerte: Toleranz des Gesamtwiderstandes ± 20% ± 30%

Kurve	Ohmwerte	Anfangs- Anschlagwert max. Ω	End- Anschlagwert max. Ω	Arbeitssp V~	
linear	1 KQ 5 KQ 10 KQ 50 KQ 100 KQ 500 KQ 1 MQ 2 MQ	50 50 50 50 100 500 1000 2000	50 50 100 500 1000 5000 10.000 20.000	16 35 50 110 155 350 350 350	16 35 50 110 155 350 500
rechts logarithmisch	50 KΩ 100 KΩ 500 KΩ 1 MΩ 2 MΩ	50 100 500 1000 2000	1000 2000 10.000 20.000 40.000	100 140 315 350 350	100 140 315 500 500
rechts logarithmisch mit Anzapfung	500/50 KΩ 1/0.1 MΩ 2/0.2 MΩ	500 1000 2000	10.000 20.000 40.000	31.5 350 350	315 500 500

#### EINFACHPOTENTIOMETER





Einfachpotentiometer Type NPS2 mit zweipoligem Drehschalter für 250 V  $\sim$  2 A

für 250 V  $\sim$  1 A,  $\cos \phi = 0.6$ 

für 12 V — 5 A, für 6 V — 10 A.

Über Wunsch sind Potentiometer der Type NPS 2 in einer für Schweden zugelassenen Ausführung lieferbar. Bei dieser mit (S) gekennzeichneten Sondertype sind die Schalterlötfahnen mit den stromführenden Befestigungsösen verlötet.

Gewicht: für freie Montagelänge L = 55 mm

Type NP 29 g je Stück Type NPS 2 34 g je Stück

Verpackung: 20 Stück je Karton.

#### Bestell-Code:

Für die Bestellung von INGELEN-Potentiometern ist es zweckmäßig, sich eines Codes zu bedienen. Derselbe besteht neben der Typenbezeichnung in der Zusammenfassung der wesentlichen Potentiometerdaten in einer fünfstelligen Zahl. Die erste Ziffer (von links) bedeutet die Kurve (1 = linear, 2 = rechts-log., 3 = links-log., 8 = Spezialkurve), die zweite Ziffer gibt an, ob das Potentiometer mit oder ohne Schalter geliefert werden soll (0 = ohne Schalter, 2 = mit zweipoligem Schalter) und die drei letzten Ziffern den Ohmwert, wobei die dritte und vierte Ziffer die ersten Stellen des Ohmwertes und die fünfte Ziffer die Zahl der Nullen angibt.

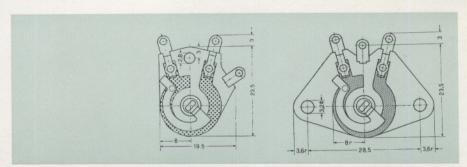
Beispiele: NP 10015 Einfachpotentiometer, linear ohne Schalter 100 k $\Omega$  (01 + 5 Nullen = 100.000  $\Omega$ ),

NPS2 22055 Einfachpotentiometer rechts-log. mit zweipoligem Schalter 500 k $\Omega$  (05 + 5 Nullen = 500.000  $\Omega$ ).

Separat ist anzugeben ob mit oder ohne Anzapfung, Achslänge (freie Montagelänge) falls andere Länge als normal gewünscht wird.

#### **EINSTELLREGLER**





Einstellregler Type WT bzw. Type WTb mit Befestigungsbrille ist ein Trimmer-Widerstand, welcher besonders in Fernseh- und UKW-Geräten verwendet wird.

Während die Type WT hauptsächlich für freitragenden Einbau in die Leitungsführung bestimmt ist, wird die Type WTb mit zwei Ösen auf dem Gerätechassis befestigt.

Die Einstellung des Korrekturpotentiometers erfolgt mittels Schraubenzieher durch einen Schlitz, der von beiden Seiten des Reglers zugänglich ist.

Die Baumaße sind der Abbildung zu entnehmen.

Die Belastungsfähigkeit beträgt 0.25 Watt bei linearer Regelkurve.

Bereich der herstellbaren Ohmwert:

100 Ω bis 2 MΩ linear.

Verpackung: Type WT 250 Stück je Karton,

Type WTb 170 Stück je Karton.

## KERAMIK-ROHRCHENKONDENSATOREN



## Das neue Programm der Ingelen-Keramik-Kondensatoren.

Die neue Klassifizierung keramischer Kleinkondensatoren entspricht den Normvorschlägen der Internationalen Elektrotechnischen Kommission (I. E. C.)

Während die bisherige Einteilung nach den Dielektrizitätskonstanten des keramischen Dielektrikums erfolgte, sind die keramischen Kondensatoren des neuen Ingelen-Programmes nach der Temperaturabhängigkeit ihrer Kapazität geordnet, welche für den Verwendungszweck entscheidend ist. Durch die Verwendung neuer keramischer Materialien ist in vielen Fällen eine Verkleinerung der Kondensatorabmessungen bei gleichzeitiger Verbesserung der elektrischen Daten möglich geworden. Es erweist sich als vorteilhaft, die gewünschten Kapazitätswerte, soweit es möglich ist, mit 3 mm Röhrchen auszustatten.

## Gruppeneinteilung:

Gruppe I: Keramik-Kondensatoren für Resonanzkreise, oder andere Zwecke, wenn kleiner Verlustwinkel und hohe Kapazitätskonstanz verlangt wird.

Gruppe I ist unterteilt in:

Gruppe IA: mit sehr enger Toleranz des TKc für spezielle Anwendungen, bei denen es unbedingt auf die Einhaltung kleinster TKc-Toleranz ankommt. Daten auf Anfrage. Gruppe IB: mit normaler Toleranz des TKc. In den meisten Fällen werden die TKc-Toleranzen der Gruppe IB ausreichen.

Gruppe II: Kondensatoren für Kopplung und Entkopplung. Kennzeichnende Eigenschaft: große Kapazitätswerte bei kleinen Abmessungen.

## Eigenschaften der Keramikkondensatoren:

Falls nichts besonderes angegeben, gelten alle elektrischen Werte bei einer Umgebungstemperatur von  $20^{\circ}$  C  $\pm$   $5^{\circ}$ , für CCA und CCE  $20^{\circ}$  C  $\pm$   $2^{\circ}$ , einem Luftdruck von 930-1060 mbar (= 700-800 mm Hg) und einer relativen Luftfeuchtigkeit zwischen 45 und 75%.

Arbeitsspannung: 500 V — 1 sec. Prüfspannung: 1500 V — 1 sec. Brührungsschutzkondensatoren).

Einige Typen der Gruppe II werden auch mit 350 V --, die Type CCE auch mit 25 V — Nennspannung geliefert und sind infolge ihrer kleinen Dimension besonders günstig verwendbar.

Isolationswiderstand: Gruppe IB > 50.000 MQ

Gruppe II  $> 10.000 \, M_{\odot}$ 

> 1.000 MΩ für CCA und CCE,

gemessen nach 1 Min. Einschaltdauer. Gruppe IB Durchschnitt tg  $\delta < 5 \times 10^{-4}$  gemessen bei 1 MHz,

jedoch kein Stück über 10×10-4 Gruppe II  $tg \delta < 200 \times 10^{-4}$  bei 100 KHz

maximale Arbeitstemperatur + 85° C.

Festigkeit der Anschlußdrähte gegen Abziehen vom Röhrchen > 2 kg in achsialer Richtuna.

Die Lötung darf bei Montage nicht näher als 5 mm vom Körper erfolgen.

Verlustfaktor:





#### Kennzeichnung

Die Kondensatoren der Gruppe IB sind einheitlich grau lackiert und tragen zur Kennzeichnung des Temperaturkoeffizienten einen zusätzlichen Farbpunkt. Bei Rohrkondensatoren wird durch diesen außerdem der Anschluß des Innenbelages gekennzeichnet.

Туре	I. E. C. Norm	Körper	Farbpunkt
CCX	NPO	hellgrau	schwarz
CCS	N 150	hellgrau	orange
CCR	N 750	hellgrau	violett

Gruppe II: Kondensatoren der Gruppe II sind dem Dielektrikum entsprechend farbig lackiert und tragen keinen Farbpunkt.

Type:

CCB CCL CCA Körper:

grau braun schwarz dunkelgrün

Spezielle Dielektrica: Kennzeichnung.

Туре	I. E. C. Norm	Gruppe	Körper	Farbpunkt
CCT CCN CCO CCK	P 033 N 330	B   B   I	hellgrau hellgrau violett weiß	dunkelgrau dunkelgrün —

Der Kapazitätswert wird unter 1000 pF als Zahl aufgestempelt, darüber erfolgt die Kennzeichnung in nF, abgekürzt n, wobei zur Vermeidung von Irrtümern bei Dezimalzahlen das Zeichen n anstelle eines Dezimalpunktes tritt.

Die Toleranz des Kapazitätswertes wird durch einen Großbuchstaben kenntlich gemacht. Dieser kann bei Normaltoleranz entfallen. Eine Kennzeichnung der Nennspannung erfolgt nur unter der Voraussetzung, daß sie von dem mit 500 V — genormten Wert abweicht.

Dustalas	Kapazitä	tstoleranz
Buchstabe	c < 10 pF	c > 10 pF
K	± 0.25 pF ± 0.5 pF	_
L	± 0.5 pF	_
M	±1 pF	
D		± 1%
C	_	± 2%
В	_	± 5%
A	_	± 10%
P	_	± 20%
Н	_	+50, -20%

Beispiel: CCX 22 B, Körper hellgrau, Farbpunkt schwarz bedeutet: Rohrkondensator nach I.E.C. Norm Gruppe IB. NPO TKc = 0×10-6/0 C 22 pF Toleranz ± 5% Nennspannung 500 V — Prüfspannung 1500 V — CCL 3 n 3 H, Körper braun, kein Farbpunkt bedeutet: Rohrkondensator nach I.E.C. Norm Gruppe II. TKc nicht linear 3300 pF, Toleranz + 50% — 20% Nennspannung 500 V — Prüfspannung 1500 V —.



## KERAMIK-RÖHRCHENKONDENSATOREN

I. E. C. Norm		G	uppe I	В.		(	Gruppe	11.
I. E. C. NOTH	P 033	NPO	N 150	N 330	N 750			
Type	CCT	CCX	CCS	CCN	CCR	ссо	ссо	CCK
Nennspannung	500V-	500V -	500V-	500V -	500V-	350V-	500 V-	500 V-
zul. Wechselspg.	375V~	375V~	375V~	375V~	375V~	250V~	375V~	375V~
Prüfspg. 1 sec	1500V-	1500V-	1500V-	1500V-	1500V-	1050V-	1500V-	1500V-
Temperaturkoeff. TKc×10 <sup>-6</sup> /°C	+ 33	0	—150	<b>—</b> 330	<b>—</b> 750		nicht line	ar
TKc.Toleranz für C> 20 pF	± 40	± 40	± 40	± 60	± 120	_	_	_
Isolations- Widerstand MΩ	>50.000	>50.000	>50.000	>50.000	>50.000	>10.000	>10.000	>10.000
C min pf	4,7	1,8	15	15	0,8	47	47	100
Dim d×L		max. Kapazität in pF					Kapazitä	t in pF
3×12	15	43	47	39	91	220	82	390
3×16	27	68	82	62	160	390	180	750
3×20	39	100	110	91	240	560	270	1100
3×25	56	130	150	120	330	680	390	1500
3×30	68	180	200	160	430	820	470	1800
3×35	82	220	240	200	510	1000	560	2200
3×40	100	_	270	-	620	_	680	2700
3×45	-		_	_	680	_	-	
3×50	-	_	_	_	820	_	_	_
4×20	-	-	_	_	_	_		_
4×25	_	-	-		_	_	_	_
4×30		_	_	_	_	-		_
4×35	_	_	_	_	_	_	_	_
4×40	_	-	_	_	_	_	_	_
6×30	_	_	_	-	_	_	_	
6×40	-	-	_	_	_	_	_	-
Kapazitäts- Toleranz ±%	10,5,2,1*	10,5,2,1*	10, 5, 2, 1*	10, 5, 2, 1*	10,5,2(1)*	10, 5	10, 5	10, 5
Lackfarbe	hellgrau	heligrau	hellgrau	hellgrau	hellgrau	violett	violett	weiß
Farbpunkt	d'grau	schwarz	orange	d'grün	violett	-	-	_

<sup>\*)</sup> Toleranz jedoch nicht kleiner als  $\pm$  0,25 pF für c  $\leq$  10 pF  $\pm$  0,5 pF für c > 10 pF

	to the second second second		(	Gruppe	II.			TANK SIRVESSACIATION
ССВ	ССВ	CCL	CCL	CCA	CCA	CCE	CCE	CCE
350V-	500V -	350V-	500V —	350V-	500V —	25V-	350V-	500V-
250V~	375V~	250V~	375V~	250V~	375V~	20V~	250V~	375V~
1050V —	1 <i>5</i> 00V —	1050V-	1500V-	1050V-	1500V-	75V —	1050V-	1500V-
				nicht linec	r			
_	_	_	_	_	_	_	_	_
>10.000	>10.000	>10.000	>10.000	>1000	>1000	>1000	>1000	>1000
470	470	1000	1000	1000	1000	22.000	3900	2200
			ma	x. Kapazitä	t in pF			
1800 2700 3900 5600 6800 ———————————————————————————————	1000 1800 2700 3900 4700 5600 6800 — — — — — —	3300 5600 8200 12.000 15.000 ——————————————————————————————————	2200 3900 5600 ————————————————————————————————	4700 8200 12.000 18.000 22.000            	3900 6800 10.000 	27.000 39.000 56.000 68.000 82.000 100.000 — — — — — — — — — — — — — —	8200 15.000 22.000 33.000 39.000	5600 10.000 18.000 22.000 22.000 33.000 39.000 47.000
		<del>- 20</del>	— 20	<u> </u>	+ 50 - 20	<del>- 20</del>	<del>- 20</del>	— 20
d'grau	d'grau	h'braun —	h'braun	schwarz —	schwarz —	d'grün —	d'grün	d'grün —

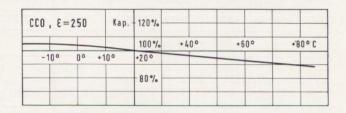
Die Kapazitätsmessung erfolgt normal bei 1 MHz für die Typen CCB, CCL, CCA, CCE bei 100 KHz Meßspannung max. 5 V Raumtemperatur 20° C. Standardkapazitätswerte und Toleranzen laut Typenblatt.

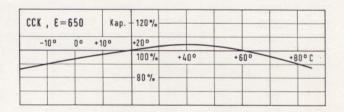


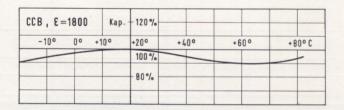


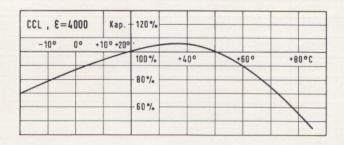
## KERAMIK-RÖHRCHENKONDENSATOREN

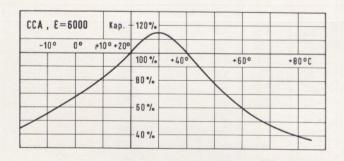
# Dielektrizitätskonstante in Abhängigkeit von der Temperatur.

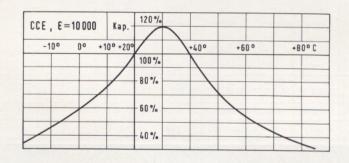










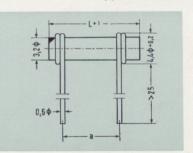


RADIOFABRIK INGELEN — PORZELLANFABRIK FRAUENTHAL FIGER & CO.
WIEN XVII, BERGSTEIGGASSE 36-38 TEL. 33 06 36 (A-29-5-25) FS. Nr. 01-1883

## KERAMIK-RÖHRCHENKONDENSATOREN



I. E. C. Norm Gruppe IB. P033



Rohrkondensator: 3 mm

Gruppe: | B

P 033 TKc =  $+ 33 \times 10^{-6}$  C Nennspannung: 500 V—

	Cap.	Tol.	L	Tol.
±0.5 pF	± 1 pF		mm	Tkc x 10 <sup>-6</sup>
4.7 5.1 5.6 6.2 6.8 7.5 8.2 9.1	5.6 6.8 8.2		12 12 12 12 12 12 12 12 12	+ 60 - 40

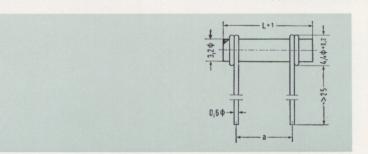
Lackierung: hellgrau
Farbpunkt: dunkelgrau

	Сар.	Tol.		L	Tol.
±10%	±5%	±2%	±1%	mm	Tkc x 10 <sup>-6</sup>
12 15	11 12 13 15			12 12 12 12	+ 60 - 40
18	16 18			16 16	+ 60 - 40
22 27	20 22 24 27			16 16 16 16	± 40 ± 40 ± 40 ± 40
33	30 33 36 39	30 33 36 39		20 20 20 20	± 40 ± 40 ± 40 ± 40
47 56	43 47 51 56	43 47	51 56	25 25 25 25 25	± 40 ± 40 ± 40 ± 40
68	62 68		62 68	30 30	± 40 ± 40
82	75 82		75 82	35 35	± 40 ± 40
	91 100		91 100	40 40	± 40 ± 40

# CCX

## KERAMIK-RÖHRCHENKONDENSATOREN

I. E. C. Norm Gruppe IB. NPO



Rohrkondensator: 3 mm

Gruppe: | B.

NPO TKc =  $0 \times 10^{-6}$ /° C Nennspannung: 500 V—

	Сар	Tol.	L	Tol.
± 0.25 pF	± 0.5	±1 pF	mm	TKc × 10 <sup>-6</sup>
1.8 2 2.2			12 12 12	+ 120 - 40
	2.4 2.7 3 3.3 3.6 3.9 4.3 4.7		12 12 12 12 12 12 12 12	+ 120 - 40
	5.1 5.6 6.2 6.8 7.5 8.2 9.1	5.1 5.6 6.2 6.8 7.5 8.2 9.1	12 12 12 12 12 12 12 12 12	+ 120 - 40

Lackierung: hellgrau Farbpunkt: schwarz

	Cap.	Tol.		ı	Tol.
±10%	±5%	±2%	±1%	mm	TKc × 10 <sup>-6</sup>
12 15 18	11 12 13 15 16 18			12 12 12 12 12 12	+ 120 - 40
22 27	20 22 24 27	27		12 12 12 12	± 40 ± 40 ± 40 ± 40
33 39	30 33 36 39 43	30 33 36 39 43		12 12 12 12 12	± 40 ± 40 ± 40 ± 40 ± 40
47 56 68	47 51 56 62 68	47	51 56 62 68	16 16 16 16 16	± 40 ± 40 ± 40 ± 40 ± 40
82 100	75 82 91 100		75 82 91 100	20 20 20 20 20	± 40 ± 40 ± 40 ± 40
120	110 120 130		110 120 130	25 25 25	± 40 ± 40 ± 40
150 180	150 160 180		150 160 180	30 30 30	± 40 ± 40 ± 40
220	200 220		200 220	35 35	± 40 ± 40

# CCS

## KERAMIK-RÖHRCHENKONDENSATOREN

I. E. C. Norm Gruppe IB. N 150



Rohrkondensator: 3 mm

Gruppe: | B.

N 150 TKc =  $-150 \times 10^{-6}$ /° C Nennspannung: 500 V—

Kleinster Kapazitäts-Wert 15 pF

Lackierung: hellgrau Farbpunkt: orange

	Cap.		L	Tol.	
± 10%	±5%	±2%	±1%	mm	TKc × 10 <sup>-6</sup>
15 18	15 16 18			12 12 12	+ 60 - 40
22	20 22 24			12 12 12	± 40 ± 40 ± 40
27 33 39	27 30 33 36 39	27 30 33 36 39		12 12 12 12 12 12	± 40 ± 40 ± 40 ± 40 ± 40
47	43 47	43 47		12	± 40 ± 40
56	51 56 62		51 56 62	16 16 16	± 40 ± 40 ± 40
68 82	68 75 82		68 75 82	16 16 16	± 40 ± 40 ± 40
100	91 100 110		91 100 110	20 20 20	± 40 ± 40 ± 40
120 150	120 130 150		120 130 150	25 25 25	± 40 ± 40 ± 40
180	160 180 200		160 180 200	30 30 30	± 40 ± 40 ± 40
220	220 240		220 240	35 35	± 40 ± 40
270	270		270	40	± 40



#### KERAMIK-RÖHRCHENKONDENSATOREN

I. E. C. Norm Gruppe IB. N 330



Rohrkondensator: 3 mm

Gruppe: | B.

N 330 TKc =  $-330 \times 10^{-6}$ /° C Nennspannung: 500 V—

Kleinster Kapazitäts-Wert 15 pF

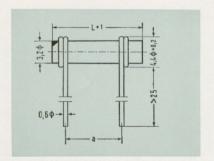
Lackierung: hellgrau Farbpunkt: dunkelgrün

	Сар	. Tol.			Tol.
±10%	±5%	±2%	±1%	mm	Tkc x 10 <sup>-6</sup>
15 18	15 16 18			12 12 12	+ 120 - 60
22 27 33 39	20 22 24 27 30 33 36 39			12 12 12 12 12 12 12 12	± 60 ± 60 ± 60 ± 60 ± 60 ± 60 ± 60 ± 60
47 56	43 47 51 56 62			16 16 16 16 16	± 60 ± 60 ± 60 ± 60 ± 60
68 82	68 75 82 91			20 20 20 20 20	± 60 ± 60 ± 60 ± 60
100 120	100 110 120			25 25 25	± 60 ± 60 ± 60
150	130 150 160			30 30 30	± 60 ± 60 ± 60
180	180 200			35 35	± 60 ± 60

# CCR

## KERAMIK-RÖHRCHENKONDENSATOREN

I. E. C. Norm Gruppe IB. N 750



Rohrkondensator: 3 mm

Gruppe: 1B.

N 750 TKc =  $-750 \times 10^{-6}$  C

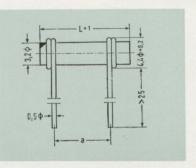
Nennspannung: 500 V— Lackierung: hellgrau Farbpunkt: violett

	Cap.	Tol.	L	Tol.
± 0.25 pF	± 0.5 pF	± 1 pF	mm	TKc x 10 <sup>-6</sup>
0.8 0.9 1.0 1.1 1.2 1.3 1.5 1.6 1.8 2.0 2.2			12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12	+ 250 - 120
	2.4 2.7 3.0 3.6 3.9 4.3 4.7		12 12 12 12 12 12 12	+ 250 - 120
	5.1 5.6 6.2 6.8 7.5 8.2 9.1 10.0	5.1 5.6 6.2 6.8 7.5 8.2 9.1 10.0	12 12 12 12 12 12 12 12	+ 250 - 120

	Сар	Tol.		L	Tol.
± 10%	± 5%	± 2%	± 1%	mm	TKc x 10 <sup>-6</sup>
12 15 18	11 12 13 15 16			12 12 12 12 12 12	+ 250 - 120
22	20 22 24			12 12 12 12	± 120 ± 120 ± 120
27 33 39 47	27 30 33 36 39 43 47	27 30 33 36 39 43 47		12 12 12 12 12 12 12 12	± 120 ± 120 ± 120 ± 120 ± 120 ± 120 ± 120
56 68 82	51 56 62 68 75 82 91		51 56 62 68 75 82 91	12 12 12 12 12 12 12	± 120 ± 120 ± 120 ± 120 ± 120 ± 120 ± 120
100 120 150	100 110 120 130 150 160		100 110 120 130 150 160	16 16 16 16 16 16	± 120 ± 120 ± 120 ± 120 ± 120 ± 120 ± 120
180 220	180 200 220 240		180 200 220 240	20 20 20 20 20	± 120 ± 120 ± 120 ± 120
270 330	270 300 330		270 300 330	25 25 25	± 120 ± 120 ± 120
390	360 390 430		360 390 430	30 30 30	± 120 ± 120 ± 120
470	470 510		470 510	35 35	± 120 ± 120
560	560 620		560 620	40 40	± 120 ± 120
680	680		680	45	± 120
820	750 820		750 820	50 50	± 120 ± 120

## KERAMIK-RÖHRCHENKONDENSATOREN





Rohrkondensator: 3 mm Gruppe: II. TKc nicht linear Nennspannung: 500 V—

L

mm

Prüf-

spg.

Verl.-

faktor

Isol.

Wid.

Cap. Tol.

±10%

± 20%

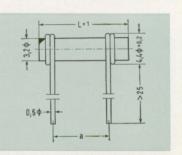
Nennspannung: 350 V— Lackierung: violett

Сар	. Tol.	L	Prüf-	Verl	Isol.
±20%	±10%	mm	spg.	faktor	Wid.
100	100 110 120	12 12 12			
150	130 150	12 12			
180	160 180 200	12 12 12		kHz	
220	220	12	, i	100	~
270	240 270 300	16 16 16	050 V — 1 sec.	< 25×10-4 bei 100 kHz	> 10.000 Mg
330	330 360	16 16	- V 030	< 25×	V V
390	390	16	=	00	
470	430 470 510	20 20 20		ţ.	
560	560	20			
680	620 680	25 25			
820	750 820	30 30			
1000	910 1000	35 35			

### KERAMIK-ROHRCHENKONDENSATOREN



I. E. C. Norm Gruppe II.



Rohrkondensator: 3 mm

Gruppe: II.
TKc nicht linear

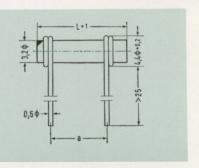
Kleinster Kapazitätswert 100 pF

Lackierung: weiß
Nennspannung: 500 V-

Сар	Tol.	L	Prüf-	Verl	Isol.
± 20%	±10%	mm	spg.	faktor	Wid.
100	100	12			
120	120 130	12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12			
150	150 150 160 180	12			
180	180	12			
220	220	12			
270	240 270	12			
330	300 330	12		- Y	
390	360 390	12		00 KI	
470	430 470 510	16 16	_ 1 sec.	75×10-⁴ bei 100 kHz	> 10.000 Mg
560	560 620	16 16 16		<10-	10.00
680	680 750	16 16	V 0051	< 75>	٨
820	820 910	20 20		00	
1000	1000 1100	20 20 20		tg.	
1200	1200 1300	26			
1500	1500	25 25			
1800	1600 1800	30 30			
2200	2000 2200	35 35			
2700	2400 2700	40 40			

# INGELEN CCB

### KERAMIK-RÖHRCHENKONDENSATOREN



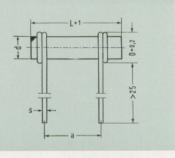
Rohrkondensator: 3 mm Gruppe: II. TKc nicht linear Nennspannung: 500 V—

Lackierung: dunkelgrau Nennspannung: 350 V—

Сар	. Tol.	L	Prüf.	Verl.	Isol.
± 20%	±10%	mm	spg.	faktor	Wid.
1500	1200 1500 1800	12 12 12	- 1 sec.	0.02 bei 100 kHz	10.000 MΩ
2200	2200 2700	16	- V 0501	8 < 0.0	01 \
3300	3300	20		tg t	
4700	4700 5600	25 25			1
6800	6800	30			

# CCL

### KERAMIK-RÖHRCHENKONDENSATOREN



Rohrkondensator: 3 mm, 4 mm Gruppe: II. TKc nicht linear

Lackierung: hellbraun

Nennspannung: 500 V—

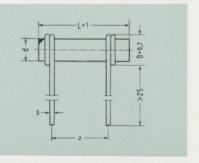
Cap. Tol.	L	D	d	s	Prüf-	Verlust-	Isol
+ 50% - 20%	mm	mm	mm	mm	spg.	faktor	Wid.
1000	12	4.4	3	0.6			
1500	12	4.4	3	0.6		k Hz	
2200	12	4.4	3	0.6			
3300	16	4.4	3	0.6			
(3900)	16	4.4	3	0.6	sec.	00	CI
4700	20	4.4	3	0.6	-		10.000 MB
(5600)	20	4.4	3	0.6	1		
6800	20	5.8	4	0.7	> 0		
(8200)	20	5.8	4	0.7	1500		^
10000	25	5.8	4	0.7		b ⊗	
15000	30	5.8	4	0.7		+	
22000	40	5.8	4	0.7			

Nennspannung: 350 V-

Cap. Tol.	L	D	d	S	Prüf-	Verlust-	Isol.
- - 50% — 20%	mm	mm	mm	mm	spg.	faktor	Wid.
3300	12	4.4	3	0.6		2 2	QW
4700	16	4.4	3	0.6	1	0.02 kHz	
6800	20	4.4	3	0.6	> os	V <sub>1</sub> , 8	000
10000	25	4.4	3	0.6	1050 V 1 sec		10.
22000	40	4.4	3	0.6	-	fgd 8	Λ



## KERAMIK-RÖHRCHENKONDENSATOREN



Rohrkondensator: 3 mm, 4 mm, 6 mm

Gruppe: II. TKc nicht linear

Nennspannung: 500 V— Lackierung: schwarz

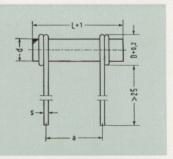
Cap. Tol. + 50% - 20%	L mm	D mm	d mm	s mm	Prüf- spg.	Verlust- faktor	Isol Wid.		
(3900)	12	4.4	3	0.6					
4700 6800	16 16	4.4	3	0.6		≤ 0.02 bei 100 kHz			
10000	20	4.4	3	0.6	ن				
15000	20	5.8	4	0.7	1 soc.		MO		
22000	25	5.8	4	0.7			000		
33000	35	5.8	4	0.7	-> 0		1		
(39000)	30	7.8	6	0.7	1500	0			
47000	40	7.8	6	0.7		Ď			

Nennspannung: 350 V—

Cap. Tol	L	D	d	s	Prüf-	Verlust-	Isol
+ 50% - 20%	mm	mm	mm	mm	spg.	faktor	Wid.
4700	12	4.4	3	0.6			
(6800)	16	4.4	3	0.6	sec.	tg 8 ≤ 0.02 bei 100 kHz	1000 140
(10000)	20	4.4	3	0.6	-		
15000	25	4.4	3	0.6	>		
22000	30	4.4	3	0.6	1050	p q	^

# KERAMIK-RÖHRCHENKONDENSATOREN





Rohrkondensator: 3 mm, 4 mm

Gruppe: II. TKc nicht linear

Lackierung: dunkelgrün

Nennspannung: 500 V—

Cap. Tol.	L	D	d	s	Prüf-	Verlust-	Isolations-			
+ 50% - 20%	mm	mm	mm	mm	spannung	faktor	Widerstand			
4700	12	4.4	3	0.6	sec.					
(5600)	12	4.4	3	0.6		< 0.02 bei 100 kHz				
6800	16	4.4	3	0.6						
10000	16	4.4	3	0.6	1 se		N N			
15000	20	4.4	3	0.6	- 1		000			
22000	25	4.4	3	0.6	1500 V					
33000	25	5.8	4	0.7						
(39000)	30	5.8	4	0.7		g S				
47000	35	5.8	4	0.7						

Rohrkondensator: 3 mm Gruppe: II TKc nicht linear

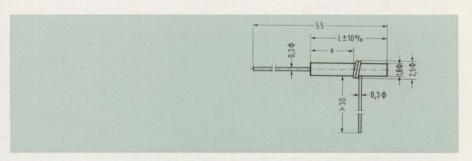
Nennspannung: 350 V-

Cap. Tol.	L	D	d	s	Prüf-	Verlust-	Isolations-
+ 50% - 20%	mm	mm	mm	mm	spannung	faktor	Widerstand
(8200)	12	4.4	3	0.6	,	0.02 kHz	C
15000	16	4.4	3	0.6	1 ;		MS
22000	20	4.4	3	0.6	1050 V	V 8	1000
33000	25	4.4	3	0.6	105	bei bei	0,
(39000)	30	4.4	3	0.6		pt d	^

## KERAMIK KLEINSTKONDENSATOREN



I. E. C. Norm Gruppe IB.



**Keramik-Kleinstkondensatoren** sind unlackiert und werden für gleichstromfreie Hochfrequenz- und Zwischenfrequenzkreise in Abschirmbechern empfohlen.

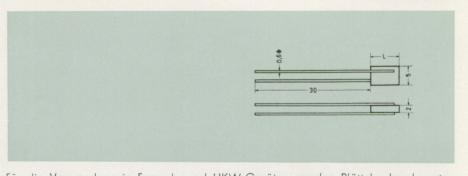
Arbeitsspannung: max. 70 V ~ > 100 kHz

Туре	Kapazität in pF	Tol. Cap.	Tol. TKc × 10-6	L L	a mm	Prüf- spann.	Verlust- faktor tg δ	Isolat. Wider stand
CCT 2/pF Wert	10 11 12 13 15 16 18 20 22 24 27 30	######################################	0 ± 60 0 ± 60	8.6 9.4 10.3 11.2 12.9 13.7 15.5 8.6 9.4 10.3 11.6 12.9	4+3 4+3 4+3 10+2 10+2 4+3 4+3 4+3 4+3 4+3		2	
CCS 2/pF Wert	33 36 39 43 47 51 56 62 68 75 82 91 100 110 120 130 150 160 180 200	######################################	$\begin{array}{c} -150 \pm40 \\ -150 \pm40 $	10.5 11.4 12.4 13.6 14.9 16.2 8.9 9.8 10.8 11.9 13.0 9.6 10.6 12.7 13.8 15.9 16.0 19.0 21.2	4+3 4+3 10+2 10+2 4+3 4+3 4+3 4+3 4+3 4+3 10+2 10+2 10+2	300 V ~ 1 sec.	<10×10-4 bei 1 MHz	2M 00.00 ≤





#### PLATTCHEN-KONDENSATOREN



Für die Verwendung in Fernseh- und UKW-Geräten werden Plättchenkondensatoren mit niederen Kapazitätswerten hergestellt, welche zufolge ihrer kleinen Abmessungen gegenüber Röhrchenkondensatoren gewisse Vorteile bieten. Insbesondere ist die Herstellung kleiner Kapazitätswerte mit eingeengter Toleranz bei Plättchenkondensatoren leichter möglich.

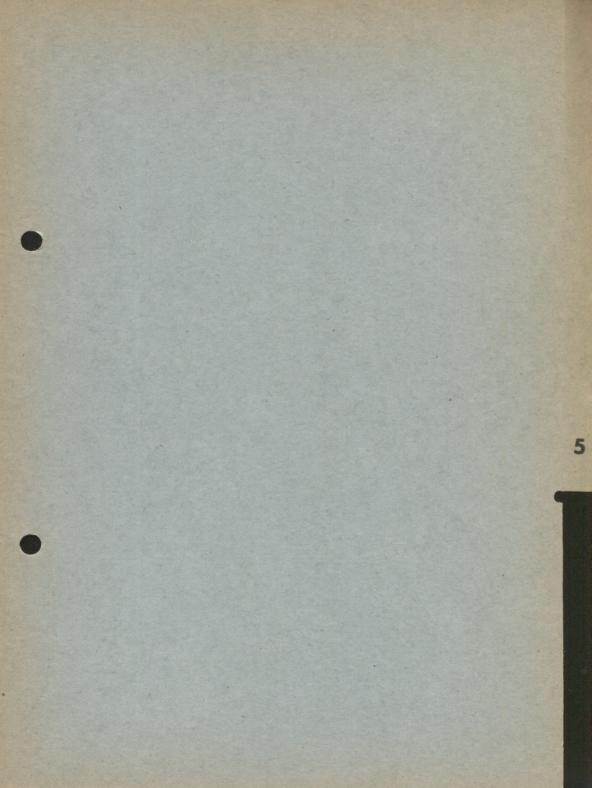
Normaltoleranz: ± 20%.

Bestellbeispiel: VCS 5,6 L 350 V — bedeutet: Plättchenkondensator 5.6 pF,

Toleranz  $\pm 0.5 \,\mathrm{pF} = \mathrm{L}$ .

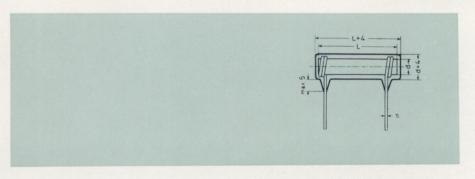
						Nenns	Verlust- faktor		
_ Material	TKc Kenn-			nge 1 mm	zul. We	250 V ~			
Туре	Gruppe	×10-6	farbe	L ±1 mm		Erreic	hb. Kapaz	ität pF	tg δ bei 1 MHz
				L min	L max	CminpF	CmaxpF	Tol.min	bei i Minz
VCU	P 100	+100	gold	4	12	0.7*	2	±0.5pF	≤ 10
VCT	P 033	+ 33	d'grau	4	11	2	5	±0.5pF	≤ 10
VCS	N 150	-150	orange	5	12	5	11	±0.5pF	≤ 10
VCR	N 750	-750	violett	5	12	11	25	±0.5pF	≤ 10

<sup>\*</sup> Min. Tol. + 0.5 pF - 0.25 pF.





#### UMKLEIDETE KERAMIKKONDENSATOREN



Für die Verwendung in feuchter Wärme bis 40°C und 90% relativer Luftfeuchtigkeit, wie sie in feuchttropischen Gebieten auftreten kann, bei geforderter Korrosionssicherheit gegen Seewasser und zur Vermeidung von Beschädigungen bei starker mechanischer Beanspruchung werden Ingelen Keramikkondensatoren in umkleideter Ausführung mit starkwandigem Kunststoffüberzug geliefert. Diese entspricht allen praktisch vorkommenden Anforderungen und garantiert eine Spannungsfestigkeit der Schutzhülle mit der Kondensatorprüfspannung und absolute Undurchlässigkeit für Feuchtigkeit.

Nach einer Prüfzeit von 100 Stunden bei 90% relativer Luftfeuchte und einer Temperatur von 40°C beträgt die Verlustwinkelzunahme, ohne Erholungszeit gemessen, weniger als  $1\times10^{-3}$  und der Isolationswiderstand liegt über  $10.000\,\mathrm{M}\Omega$ .

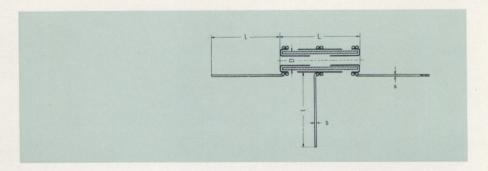
Die Kennzeichnung des inneren Belages und des Temperaturkoeffizienten erfolgt durch einen Farbpunkt. Kennfarbe nach I.E.C. Norm.

Typenbezeichnung erfolgt durch Index "i".

Bestellbeispiel: CCLi 1 n  $5\,H$   $500\,V$  — bedeutet: umkleideter Keramikkondensator  $1500\,pf$  Toleranz +50 — 20%, Gruppe II.

## ZWEIFACHKONDENSATOREN





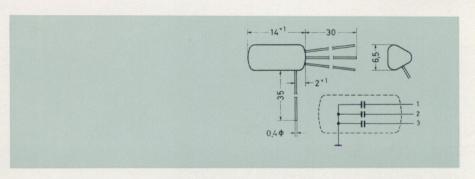
Zweifachkondensatoren sind keramische Doppelkondensatoren, bei welchen die beiden Kapazitätswerte zueinander möglichst geringe Toleranz aufweisen. Zweifachkondensatoren finden vorteilhaft Verwendung zur Symmetrierung des Oscillatorkreises und des Discriminatorfilters in UKW-Geräten. Für die Überbrückung der Netzspannung ist ein zweifacher Berührungsschutzkondensator lieferbar.

		Mari TV-		Körper	Vanas	Tole	Maße in mm			Gewicht	
Туре	Mat. Gruppe	TKc × 10-6	DK	grau	in nE ronz		in nE Röhrchen			in g je 100 St.	
	Оторро	Λ.0		Farb- punkt			D	L	S	etwa	
CCSz 316	N 150	—150	38	orange	2× 10	±0.5pF	3	16	0.6	60	
CCSz 440	N 150	-150	38	orange	2× 100	±1%	4	40	0.7	160	
CCRz 430	N 750	<del>750</del>	100	violett	2× 200	±1%	4	30	0.7	140	
CCBbz640	11.	_	1500	_	2×2500	±20%	6	40	0.7	300	

Andere Werte auf Anfrage.

#### DREIFACHKONDENSATOREN





In den Hochfrequenz- und Zwischenfrequenzstufen von Fernsehempfängern werden Entkopplungskondensatoren mit einem Kapazitätswert von vorzugsweise 1500 pF verwendet. Es hat sich als vorteilhaft erwiesen, je drei dieser keramischen Röhrchenkondensatoren als Bauelement zu vereinigen, welches in der Sockelabschirmhülse von Rimlock- und Novalröhren untergebracht werden kann. Als Vorteile dieser Anordnung ergeben sich kurze Verbindungen zwischen den 4 Anschlüssen des Dreifachkondensators und den Sockellötflügeln, Raumeinsparung und der Entfall zweier Lötstellen.

Type 3 CCLi.

Kapazität: 3×1500 pF — 20% +100 %

Zulässige Betriebsgleichspannung: 250 V —.

Zulässige Spitzenspannung: 300 V —.

Prüfspannung zwischen den Anschlüssen 1, 2, 3 500 V —.

Prüfspannung zwischen den Anschlüssen und Erde 750 V --.

Maximale Umgebungstemperatur: 85°C.

Isolationswiderstand: min 5000 M₂ bei 20°C zwischen den vier Anschlüssen.

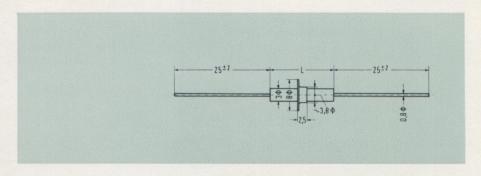
Verlustfaktor: max. 300×10-4 bei 1 KHz.

Dreifachkondensatoren sind mit Kunststoff umkleidet und mit Wachs imprägniert, daher auch für tropische Verhältnisse geeignet.

Gewicht: 1.2 g.

# INGELEN CC.o

#### DURCHFÜHRUNGSKONDENSATOREN



Durchführungskondensatoren mit Öse ergeben höhere Eigenresonanz als eine Ausführung mit Anschlußdraht, sie sind daher zur Ableitung hoher Frequenzen besonders gut geeignet.

#### Anwendungsgebiet: Fernsehgeräte.

Es wird empfohlen, im Chassis Lochdurchmesser von 4.2 mm vorzusehen. Durch die Verzinnung der Ösen wird die Einlötung sehr erleichtert. Angaben über Verlustfaktor, Temperaturkoeffizient und Isolationswiderstand siehe Keramik-Röhrchenkondensatoren.

Nennspannung: 500 V-

				Farb-	max.		Maße	in mm	Gewicht
Type	Mat. Gruppe	TKc ×10-6	DK	punkt	Kapaz.	Tole- ranz	Röhrchen		in g je 100 St.
				**)	in pF		d	L	etwa
CCRo 312 CCRo 316 CCRo 320 CCRo 330	N 750	— 750	100	violett	82*) 1.50 220 390	±20%	3 3 3 3	12 16 20 30	75 85 95 115
CCBo 312 CCBo 316 CCBo 320 CCBo 330	11.	nicht linear	1500	grau	1000*) 2200 3300 5600	±20%	3 3 3	12 16 20 30	75 85 95 115
CCLo 312 CCLo 316 CCLo 320 CCLo 330	11.	nicht linear	4000	braun	2200*) 4700 6800 12.000	+ 50% 20%	3 3 3 3	12 16 20 30	75 85 95 115

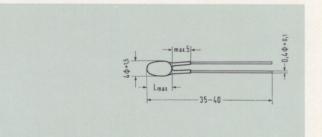
<sup>\*)</sup> Kleinster herstellbarer Kapazitäts-Wert

<sup>\*\*)</sup> Kann im Einvernehmen mit dem Abnehmer entfallen

#### KERAMIK-PERLKONDENSATOREN



I. E. C. Norm Gruppe I B und Gruppe II.



Perlkondensator: 4 mm

Gruppe: IB. 1.8 — 18 pF

Gruppe: II. 22 — 2200 pF

Nennspannung: 500 V-

Lackierung: weiß

Ingelen Perl-Kondensatoren werden als Kopplungs- und Entkopplungskondensatoren, sowie zur allgemeinen Verwendung empfohlen, wenn besonders kleine Dimensionen und geringste Selbstinduktion erwünscht sind, z. B. in gedruckten Schaltungen.

Ingelen Perl-Kondensatoren sind mit starkwandigem Kunststoffüberzug umkleidet, tropenfest und gegen anliegende Blechteile bis 500 V— spannungsfest, Prüfspannung 1000 V— gegen Masse, dadurch auch für gedrängte Montage geeignet.

Arbeitstemperatur bis + 85° C Zugfestigkeit der Anschlußdrähte > 0,5 kg. Die Kennzeichnung des Kapazität-Wertes erfolgt durch Stempelung. Bestellbeispiel:

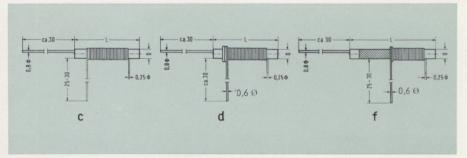
PC 10 . . Perl-Kondensator 10 pF  $\pm$ 20% 500 V—

PC 1 n 5 Perl-Kondensator 1500 pF +50 —20% 500 V—

Cap pF	Tol.	L max. mm	Parallel Dämptung bei 1 MHz bzw. tg $\delta \times 10^{-4}$ bei100kHz max	Isol. Widerst.	Temp. Koeff.
1.8 2.2 2.7 3.3 3.9 4.7 5.6 6.8 8.2	±0.5 pF ±0.5 pF ±1 pF ±1 pF ±1 pF ±1 pF ±1 pF ±20% ±20% ±20% ±20%	5.5 6.5 7.0 5.0 5.5 6.0 6.5 7.0 5.5 6.0 7.0	>10 MΩ >10 MΩ >10 MΩ >10 MΩ >10 MΩ >10 MΩ >10 MΩ >10 MΩ >10 MΩ >10 MΩ >25 25	> 50.000 Mg	= -330 ±500×10-% C Temp. Koeff
12 15 18	±20% ±20%	8.0 9.0	25 25		TKc
22 27 33 39 47 56 68 82 100 120 150	± 20% ± 20% ± 20% ± 20% ± 20% ± 20% ± 20% ± 20% ± 20% ± 20%	5.5 6.5 7.0 7.5 8.5 6.5 7.0 8.0 9.0 6.5	100 100 100 100 100 100 100 100 100 100	) Mg	ΔC max. <25%
180 220 270 330 390 470 560 680 820 1000 1200 1500 1800 2200	-20 + 50% -20 + 50%	6.5 7.5 8.5 9.0 6.5 7.0 7.5 9.0 10 7.5 9.0	300 300 300 300 300 300 300 300 300 300	> 10.000 Mg	ΔC max. < 50%

#### DRAHTTRIMMER





Isolationswiderstand: über 50.000 MQ, gemessen mit 100 V — nach 1 min.

Verlustfaktor:  $tg \delta < 25 \times 10^{-4}$  bei 1 MHz und 20° C

Nennspannung: 250 V — Toleranz: + 20 — 10%

Bei Bestellung wird um Bekanntgabe des gewünschten Minimalkapazitätswertes

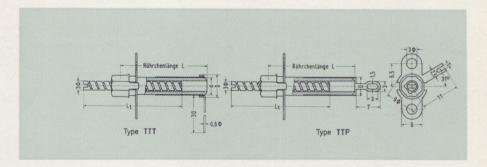
gebeten, bis zu welchem der Drahttrimmer abgleichbar sein soll.

Bestellbeispiel: DTTc 320 35/2 pF (Außenbelag zur Gänze abwickelbar, Abb. c) DTSd 330 150/33 pF (mit verstärktem Anschluß, Abb. d) DTRf 340 520/260 pF (mit Fixkapazität, Abb. f)

Туре	Mat Gruppe	TKc ×10-6	DK	Farb- punkt	Kapazit	ät in pF min.	Röhr Maße D		Gewicht in g je 100 Stk. etwa
DTTc 320 DTTc 330 DTTc 340	P 033	+33	16	d'grau	35 50 65	2 2 2	3 3 3	20 30 40	90 110 138
DTTd 320 DTTd 330 DTTd 340	P 033	+33	16	d'grau	35 50 65	15 15 15	3 3	20 30 40	120 140 165
DTSc 320 DTSc 330 DTSc 340	N 150	—150	38	orange	90 150 210	3 3 3	3 3 3	20 30 40	90 110 138
DTSd 320 DTSd 330 DTSd 340	N 150	—150	38	orange	90 150 210	33 33 33	3 3 3	20 30 40	120 140 165
DTRc 320 DTRc 330 DTRc 340 DTRc 350	N 750	<del>750</del>	100	violett	200 350 520 650	10 10 10 10	3 3 3 3	20 30 40 50	90 110 138 160
DTRd 320 DTRd 330 DTRd 340 DTRd 350	N 750	<del></del> 750	100	violett	200 350 520 650	75 75 75 75	3 3 3 3	20 30 40 50	120 140 165 188
DTRf 340 DTRf 350	N 750	<del>750</del>	100	violett	520 650	260 325	3	40 50	150 175

### **TAUCHTRIMMER**

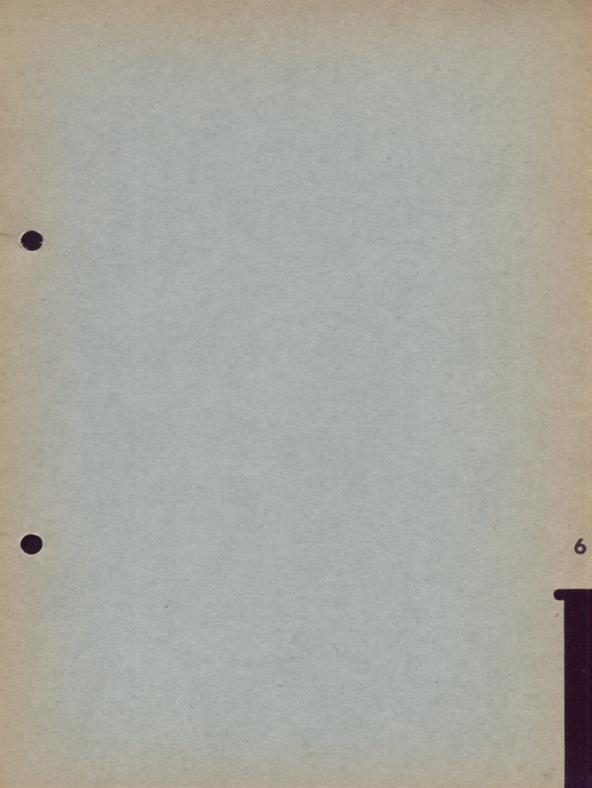




Für UKW- und Fernsehgeräte werden Trimmerkondensatoren mit kleiner Variation, meistens mit kleinster Anfangskapazität und sehr genauer Einstellmöglichkeit benötigt. Für diesen Zweck sind Ingelen Tauchtrimmer mit folgenden Daten lieferbar:

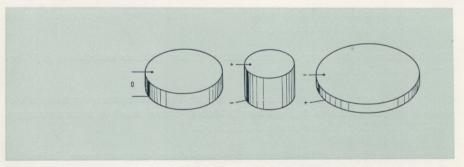
Nennspannung: 350 V-

					Tole-	Maße in mm				Gewicht
Туре	Material	DK		C max.	ranz	Röhrchen			D	in g je 100 Stk. etwa
	р	pF	pF	%	d	L	Lı			
TTP	Sonder- spritz- masse	_	0.5	4.5	+ 40 — 20	5	25	23	6	360
ттт	NPO	16	1	10	+40 -20	5	25	23	6.5	360



## BARIUMTITANATSCHWINGER





Durch Gleichstromvorpolarisation bariumtitanathältiger Keramikkörper während der Herstellung können Ultraschallschwinger mit stark ausgeprägtem piezoelektrischen Verhalten erzeugt werden, welche

als Ultraschallschwinger für Laboratoriumszwecke,

in Ultraschallmaterialprüfgeräten,

als Beschleunigungs-, Schwingungs- und Stoßmesser,

in medizinischen Geräten und Reinigungsanlagen

Verwendung finden.

Keramische piezoelektrische Wandler können in Scheiben-, Platten-, Rohr- oder Konkav- und Prismenformen erzeugt werden, da die wirksame piezoelektrische Achse durch die Richtung des Polarisationsfeldes jeweils senkrecht zur Fläche des Keramikschwingers gelegt werden kann.

Wird eine piezoelektrische Scheibe zwischen Platten eines Kondensators an ein elektrisches Wechselfeld gelegt, so daß die piezoelektrische Achse mit der Feldrichtung zusammenfällt, so wird der Bariumtitanatschwinger, wie die Abbildung zeigt, zu Dickenschwingungen im Takte der aufgezwungenen Frequenz angeregt. Gleichzeitig werden in der Plattenebene senkrecht zur Feldrichtung Längsschwingungen auftreten, welche bei Polykristallen wie Bariumtitanat, nach jeder Richtung gleich sind, der Größe nach jedoch nur ca. 1/3 der Dickenschwingung betragen.

Als Kopplungsfaktor wird eine Größe bezeichnet, deren Quadrat das Verhältnis der im schwingenden Kristall erzeugten mechanischen Energie zur aufgewendeten elektrischen Energie angibt.

Der piezoelektrische Modul  $d_{33}$  in der Polarisationsrichtung bzw.  $d_{31}$  senkrecht hiezu, gibt die auftretende Ladung in Coulomb bei Drücken von 1 dyn/cm² bzw. bei 1 Newton =  $10^5$  dyn an. Zur Ermittlung der Ausgangsleerlaufleistung (Empfindlichkeit) in Volt/cm/dyn/cm² ist die Ladung durch die Kapazität des Schwingers samt Anschlüssen unter Berücksichtigung der Maßsysteme zu dividieren.

Bei einer Gegenüberstellung der elektromechanischen Eigenschaften von Bariumtitanat und Quarz-Schwingern sind bei ersteren gewisse Vorteile festzustellen:

Der Kopplungsfaktor hat bei keramischen Dickenschwingern nahezu den 5-fachen Wert von dem der Quarzschwinger.

Die elektrische Abstimmung auf Resonanz ist daher nicht so kritisch wie bei Verwendung von Quarz.

Infolge der hohen Dielektrizitätskonstante weisen Bariumtitanatschwinger eine viel kleinere Impedanz auf, so daß die zum Betrieb erforderlichen Wechselspannungen (45—50 Volt) 500mal kleiner sind als bei Quarz.

Plattendurchschläge und Randüberschläge sind daher ausgeschlossen, keine Berührungsgefahr, leichte Kühlmöglichkeit mittels Kühlschlange.

Der verhältnismäßig große piezoelektrische Modul das für keramische Dickenschwinger bedeutet, daß für die gleiche Schalleistung wie bei Quarz <sup>1</sup>/<sub>83</sub> der elektrischen Feldstärke erforderlich ist, bzw. reziprok, daß bei gleichen Drücken die auftretende Ladung nahezu zwei Zehnerpotenzen höher ist.

Die maximale Schalleistung von 4—5 Watt/cm² ist bei Titanatschwingern durch die zulässige Erwärmung begrenzt, da oberhalb der Curietemperatur kein piezoelektrisches Verhalten auftritt.

Bei kurzzeitiger Belastung und guter Kühlung sind Schalleistungen bis 10 Watt/cm² ohne Bruchgefahr zu erzielen.



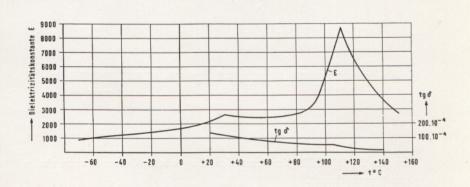




## Technische Daten für Bariumtitanatschwinger

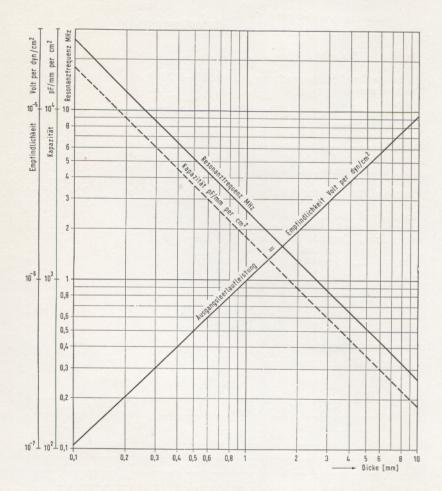
NEL	Vergleichswerte für					
Näherungswerte für 25° C	Bariumtitanat z-Schnitt	Quarz x-Schnitt				
Dichte Linearer Wärmedehnungs- koeffizient Zulässige Druckbeanspruchung Dielektrizitätskonstante Verlustwinkel tg8 Isolationswiderstand Rvol. Durchschlagsspannung Schwingungskoeffizient Fortpflanzungsgeschwindigkeit Elastizitätsmodul Piezoelektrischer Modul das Piezoelektrischer Modul das Kopplungsfaktor Kd Max. zulässigeArbeitstemperatur Max. Schallintensität bei einseitiger Abstrahlung bei Normalfassung des Schwingers im	5.6  19×10-6/10° C  500—550 kg/cm² über 2000 ≤ 2%=200×10-4 über 100.000 MQ/m über 30 kV/cm 2.6 MHz×mm 5200 m/sec. 1.56×10⁴ kp/mm² ca 250×10-1² m/Volt od. Coulomb/Newton ca. 80×10-1² m/Volt od. Coulomb/Newton 50% 80° C 4—5 W/cm²	2.65  14.8×10.4/10°C  800 kg/cm² 4.5 1×10.4  über 1,000.000 MΩ/n 5700 kV/cm 2.88 MHz×mm 5700 m/sec. 1.07×104 kp/mm² 2.3×10.32 m/Volt Coulomb/Newton 2.3×10.32 m/Volt Coulomb/Newton 10% 5500°C 10 W/cm²				

Temperaturabhängigkeit der Dielektrizitätskonstante und des Verlustwinkels



### Nomogram

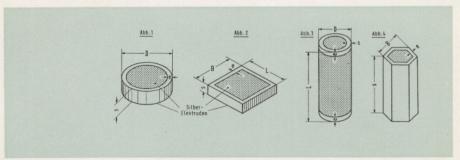
zur Ermittlung von Resonanzfrequenz, Kapazität und Empfindlichkeit von Bariumtitanatschwingern.



Verlangen Sie INGELEN Kundenservice. Zu weiteren Informationen sind wir jederzeit gerne bereit.

### BARIUMTITANATSCHWINGER





**Toleranzen:** Stärke s  $\pm$  10% jedoch max.  $\pm$  0.1 mm Durchmesser  $\pm$  0.3 mm.

Bei Bestellung wird um Bekanntgabe der gewünschten Resonanzfrequenz gebeten. Der Randabstand "e" des Silberbelages ist in Normalausführung Null.

Für Sonderausführungen ist "e" in mm anzugeben.

#### Standarddimensionen

Abb.	D mm	L mm	B mm	s mm	Resonanzfrequenz in Richtung s ca. MH:
	8	_	_	0.26—2.6	10—1
	12	_	_	0.26—3.2	10-0.8
	16	_	_	0.43—3.5	6-0.75
1	20	_	_	0.43—3.5	6-0.75
	25	_	_	0.43—5.2	6-0.5
	40	_	_	2.6 —5.8	1-0.45
	60	_	-	2.6 —8.7	1—0.3
	_	8	8	0.26—2.6	10—1
	_	12	12	0.26—3.2	10-0.8
0	_	16	16	0.43—3.5	6-0.75
2	_	20	20	0.43—3.5	6-0.75
	_	25	25	0.43—5.2	6—0.5
	_	40	40	2.6 —8.7	1—0.3
	3	3—30	_	0.4 —0.9	6—3
	4	4-40	_	0.4 —1.3	6-2
	6	650	_	0.6 —1.7	4—1.5
3	8	8—50	_	0.9 —2.6	3—1
	10	10-50	_	1.3 —2.6	2—1
	12	12-50	_	1.3 —2.6	2—1
	25	25—50	_	1.3 —2.6	2—1
4	_	_	11	2.6—26.0	1-0.1